

Uwagi ogólne

Kultura

1. **Książka** jest to wydawnictwo zwarte o objętości powyżej 48 stron, **broszura** — o objętości od 5 do 48 stron. Wydawnictwa te zaliczane są do wydawnictw nieperiodycznych.

2. Gazety i czasopisma są to wydawnictwa periodyczne. **Gazety** (periodyki informacji ogólnej) są to wydawnictwa będące przede wszystkim źródłem informacji o bieżących wydarzeniach krajowych i zagranicznych. **Czasopisma** (inne periodyki) są to wydawnictwa omawiające problemowo zagadnienia społeczne, polityczne i gospodarcze, specjalistyczne fachowe i naukowe, a także wydawnictwa urzędowe.

3. Do **księgozbioru** bibliotek publicznych zaliczono książki i broszury oraz gazety i czasopisma.

Za **czytelnika** uważa się osobę, która w ciągu roku sprawozdawczego została zarejestrowana w bibliotece i dokonała co najmniej jednego wypożyczenia.

4. Informacje dotyczące **galerii sztuki** obejmują jednostki, których podstawowym rodzajem działalnością jest wystawiennictwo.

5. Informacje o **teatrach i instytucjach muzycznych** oraz **przedsiębiorstwach estradowych** dotyczą profesjonalnych jednostek artystycznych i rozrywkowych prowadzących regularną działalność sceniczną.

W liczbie teatrów uwzględniono jednostki wyodrębnione pod względem prawnym, organizacyjnym i ekonomiczno-finansowym, prowadzące jednorodną działalność sceniczną, niezależnie od liczby posiadanych scen.

Jednostki pogrupowano wyodrębniając:

- działalność **teatrów dramatycznych i lalkowych**,
- działalność **teatrów muzycznych**, obejmującą działalność sceniczną oper, operetek, musicali i baletów (przedstawienia baletowe i musicalowe podano łącznie z operetkowymi),
- działalność koncertową **filharmonii, orkiestr i chórów**,
- działalność sceniczną **zespółów pieśni i tańca**; dane dotyczą Państwowych Zespółów Ludowych Pieśni i Tańca: „Mazowsze” i „Śląsk” oraz od 1995 r. Reprezentacyjnego Zespołu Artystycznego Wojska Polskiego,
- działalność **rozrywkową estradową**.

6. Informacje o działalności **domów i ośrodków kultury, klubów i świetlic** opracowano na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co dwa lata.

7. Informacje o **kinach** dotyczą działalności kin ogólnie dostępnych, tj. powołanych do publicznego udostępniania filmów w formie projekcji na seansach filmowych, bez względu na rodzaj stosowanego nośnika filmu (taśma światłoczuła, taśma magnetyczna eksploatowana w technice wideo).

Wzrost od 2000 r. liczby seansów i widzów w kinach na wsi spowodowany jest otwieraniem multiplexów na terenach centrów handlowych budowanych na obrzeżach wielkich miast.

General notes

Culture

1. A **book** is understood as a publication containing more than 48 pages, while a **pamphlet** contains from 5 to 48 pages. These publications are considered non-periodic publications.

2. Newspapers and magazines are periodic publications. **Newspapers** (general information periodicals) are publications being primarily a source of information regarding current domestic and foreign events. **Magazines** (other periodicals) are publications addressing social, political and economic, specialized and scientific issues as well as government publications.

3. Books and pamphlets as well as newspapers and magazines constitute the **collection of public libraries**.

A **borrower** is a person who in the course of a reporting year was registered at a library and checked out at least one item.

4. Information concerning **art galleries** includes entities, in which exhibiting is the basic type of activity.

5. Information regarding **theatres and music institutions** as well as **entertainment enterprises** concerns professional, artistic and entertainment entities conducting regular performances.

Theatres include entities, independent in regard to their legal, organizational, economic and financial status, conducting uniform performing activity, regardless of the number of stages possessed.

Entities are grouped comprising:

- the activity of **dramatic and puppet theatres**,
- the activity of **music theatres**, including opera, operetta, musical and ballet performances (ballet and musical performances are presented together with operettas),
- the concert activity of **philharmonic halls, orchestras and choirs**,
- the performing activity of **song and dance ensembles**; data include the "Mazowsze" and "Śląsk" National Song and Dance Folk Ensembles as well as since 1995 the Representative Artistic the Polish Army Ensemble,
- **entertainment activities**.

6. Information regarding the activity of **cultural centres and establishments, clubs and community centres** was compiled on the basis of periodic surveys conducted every two years.

7. Information regarding **cinemas** concerns the activity of public cinemas, i.e., established for the purpose of public film screenings, regardless of the film carrier used (light-sensitive and magnetic tape).

The growth in the number of screenings and audiences in rural cinemas since 2000 is due to the opening of multiplex cinemas in shopping centres built on outskirts of large cities.

8. Dane dotyczące radiofonii i telewizji publicznej obejmują jednostki wchodzące w skład Polskiego Radia S.A. i Telewizji Polskiej S.A., a działalność ich reguluje ustawa z dnia 29 XII 1992 r. o radiofonii i telewizji (Dz. U. 1993 Nr 7, poz. 34); działalność ta nie wymaga koncesji Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji.

W 2001 r. audycje radiowe w programach ogólnopolskich oraz w programach lokalnych nadawało 17 rozgłośni **radiofonii publicznej** w: Białymstoku, Bydgoszczy, Gdańsku, Katowicach, Kielcach, Koszalinie, Krakowie, Lublinie, Łodzi, Olsztynie, Opolu, Poznaniu, Rzeszowie, Szczecinie, Warszawie, Wrocławiu i Zielonej Górze.

Programy telewizyjne ogólnopolskie oraz programy lokalne nadawało 12 ośrodków **telewizji publicznej** w: Białymstoku, Bydgoszczy, Gdańsku, Katowicach, Krakowie, Lublinie, Łodzi, Poznaniu, Rzeszowie, Szczecinie, Warszawie i Wrocławiu.

9. Dane o **abonentach radiowych i telewizyjnych** dotyczą osób i instytucji, które uiściły opłaty abonamentowe uprawniające do korzystania z urządzeń odbiorczych radiofonii bezprzewodowej oraz z odbiorczych urządzeń telewizyjnych. Dane dotyczą także osób korzystających — na mocy szczególnych przepisów — z prawa do bezpłatnego korzystania z urządzeń odbiorczych (np. inwalidów wojennych i wojskowych).

Dane obejmują również instytucje opłacające abonament za korzystanie z odborników radiowych i telewizyjnych w samochodach.

8. Data concerning public radio and television include entities comprising Polskie Radio S.A. and Telewizja Polska S.A., the activity of which is regulated by the Law on Radio and Television, dated 29 XII 1992 (Journal of Laws 1993 No. 7, item 34); this activity does not require a license from the National Broadcasting Council.

In 2001, 17 **public radio** institutions located in: Białystok, Bydgoszcz, Gdańsk, Katowice, Kielce, Koszalin, Kraków, Lublin, Łódź, Olsztyn, Opole, Poznań, Rzeszów, Szczecin, Warszawa, Wrocław and Zielona Góra broadcast programmes on national and local channels.

Public television — 12 institutions located in: Białystok, Bydgoszcz, Gdańsk, Katowice, Kraków, Lublin, Łódź, Poznań, Rzeszów, Szczecin, Warszawa and Wrocław broadcast national and local channels.

9. Data regarding **radio and television subscribers** concern persons and institutions, which paid the subscription fee in order to use wireless radio and television receivers. The data also concern persons exempt, on the basis of special regulations, from paying the subscription fee (e.g., disabled war and military veterans).

Data also concern institutions paying the subscription for using radio and television receivers in vehicles.

Turystyka

1. Dane o **przyjazdach do Polski i wyjazdach z Polski** (tabl. 14 i 15) dotyczą przekroczeń granicy bez względu na cel podróży osób przekraczających granicę i długość ich pobytu. Nie uwzględniają natomiast osób obsługujących takie środki transportu, jak: samoloty, pociągi, statki i inne jednostki pływające oraz osób przekraczających granicę w ramach ruchu uproszczonego.

2. **Termin turystyka** — zgodnie z definicją Światowej Organizacji Turystyki — obejmuje czynności osób podróżujących w celach innych niż podjęcie pracy zarobkowej, tj. głównie w celach wypoczynkowych, służbowych, religijnych itp. i pozostających poza swoim codziennym środowiskiem nie dłużej niż 1 rok.

Wszystkie kategorie podróżnych, które mieszczą się w zakresie pojęcia „turystyka” są określane mianem odwiedzających. W grupie tej wyróżnia się:

- turystów, tj. osoby, które spędziły co najmniej jedną noc poza miejscem stałego zamieszkania,
- odwiedzających jednodniowych, tj. osoby, które nie nocują w miejscu odwiedzanym.

Źródłem danych dotyczących uczestnictwa Polaków w wyjazdach turystycznych (przynajmniej z 1 noclegiem) są badania ankietowe przeprowadzane przez Instytut Turystyki; badania obejmują ludność Polski w wieku 15 lat i więcej. W 2001 r. przeprowadzono wywiad z 3,9 tys. respondentów.

3. Począwszy od 2001 r. baza noclegowa turystyki dotyczy wyłącznie turystycznych obiektów noc-

Tourism

1. Data regarding **arrivals to Poland and departures from Poland** (tables 14 and 15) concern border crossings regardless of the purpose of travel or length of stay. Not included, however, are persons engaged in services on such means of transport as: airplanes, trains, ships and other water-based means of transport as well as persons crossing the border within the framework of cross border traffic.

2. **Tourism**, in accordance with the definition of the World Tourism Organization (WTO), includes activities of persons travelling for purposes other than that connected with earning income, i.e., mainly for recreational, work-related, religious and other purposes, and remaining outside their normal environment not longer than 1 year.

All categories of travellers which fall within the term "tourism" are defined as visitors. This group comprises:

- tourists, i.e., persons who spent at least one night away from their place of permanent residence,
- one-day visitors, i.e., persons, who do not spend the night at the place visited.

The source of the data concerning the participation of Poles in tourism (in at least one overnight stay) are surveys of the Polish population, aged 15 and more conducted by the Institute of Tourism. In 2001, interviews were conducted with 3,9 thous. respondents.

3. Beginning in 2001 tourist accommodation facilities include exclusively collective tourist ac-

legowych zbiorowego zakwaterowania, tj. nie obejmuje pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych, ujmowanych dotychczas w pozycji „pozostałe obiekty”.

Do pozostałych obiektów zaliczono obiekty, które nie odpowiadają warunkom przewidzianym dla hoteli, moteli, pensjonatów, domów wycieczkowych, schronisk, kempingów, pól biwakowych i domków turystycznych oraz obiekty wykorzystywane dla potrzeb turystyki (np. domy studenckie, internaty, hotele robotnicze), a ponadto od 1991 r. ośrodki kolonijne i od 1999 r. zakłady uzdrowiskowe.

Dane za lata 1990, 1995 i 2000 podano w warunkach porównywalnych z danymi za 2001 r.

4. W informacjach o miejscach noclegowych turystyki nie uwzględnia się miejsc w obiektach przejściowo nieczynnych z powodu przebudowy, remontu itp.

5. Placówki gastronomiczne w obiektach turystycznych zbiorowego zakwaterowania obejmują zakłady i punkty gastronomiczne stałe i sezonowe. Do barów zaliczono także: kawiarnie, winiarnie, piwiarnie, jadalnie itp.; do punktów gastronomicznych — także smażalnie, pijalnie, lodziarnie, bufety itp.

6. Szlaki turystyczne są to trasy wytyczone dla turystów w terenach o dużych walorach krajoznawczych (z uwzględnieniem warunków bezpieczeństwa turystów i przepisów o ochronie środowiska) i oznaczone umownymi znakami umożliwiającymi odnalezienie właściwej drogi (zalecanej lub obowiązkowej).

accommodation establishments (i.e., do not include rooms for rent and agrotourism lodgings, previously included in the item "other facilities").

The remaining facilities of collective accommodation establishments include hotel facilities which do not correspond to conditions expected in hotels, motels, boarding houses, excursion hostels, shelters, camping sites, tent camp sites and tourist cottages, other facilities used by the tourism industry (e.g., student dormitories, boarding schools, employee boarding houses) and since 1991 holiday youth centres as well as since 1999 health establishments.

Data for 1990, 1995 and 2000 are given in conditions comparable with data for 2001.

4. In data regarding the number of beds for tourists, places in temporarily inactive facilities, due to expansion, renovation, etc., are not included.

5. Catering establishments in collective tourist accommodation establishments include permanent and seasonal catering facilities and outlets. Catering facilities also include cafes, wine houses, beer halls, canteens, etc.; and catering outlets also include fry houses, drink bars, ice cream parlours and snack-bars.

6. Tourist trails are trails designated for tourists in areas possessing substantial sightseeing value (taking into account tourist safety conditions and environmental protection regulations) and marked with conventional signs which make it possible to remain on the trail (recommended or obligatory).

Sport

1. Dane o organizacjach kultury fizycznej obejmują wybrane organizacje o ogólnokrajowym zasięgu działania (Akademicki Związek Sportowy, Polski Związek Sportu Niepełnosprawnych „Start”, Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej, Zrzeszenie „Ludowe Zespoły Sportowe” i od 1994 r. uczniowskie kluby sportowe UKS i parafialne kluby sportowe) i dotyczą głównie rekreacji ruchowej, a w przypadku PZSN „Start” — rehabilitacji ruchowej w środowisku niepełnosprawnych. Dane o **klubach sportowych** dotyczą głównie sportu, w tym sportu wyczynowego.

2. W kategorii ćwiczących jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli uprawia kilka dyscyplin sportu. W zależności od wieku osoby ćwiczące zaliczane są do kategorii juniorów lub seniorów; dla poszczególnych dyscyplin sportowych stosuje się różne granice wieku.

3. W kategorii trenerów i instruktorów sportowych, począwszy od 1996 r., jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli prowadzi zajęcia w kilku dyscyplinach sportu.

Sport

1. Data regarding physical education organizations include selected organizations with a national scope of activity (Student Sports Association in Poland, Polish Sports Association for Disabled "Start", Society for Promotion of Physical Culture, Association of "Rural Sports Clubs", and since 1994, Student Sports Clubs UKS and Parish Sports Clubs) and primarily concern recreational activity, and in the case of the Polish Sports Association for Disabled "Start" rehabilitation activity for the people with disabilities. Data regarding **sports clubs** mainly concern sports, including record-seeking sports.

2. In the categories exercisers, one person may be indicated more than once depending upon the number of disciplines practised. Persons exercising are classified as either juniors or seniors, depending on age; various age groups are applied for individual disciplines.

3. In the categories coaches and sports instructors, since 1996, one person may be indicated more than once depending upon the number of sports disciplines taught.

Kultura

Culture

TABL. 1 (284). **KSIĄŻKI I BROSZURY WYDANE**
BOOKS AND PAMPHLETS PUBLISHED

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total		Wydawnictwa naukowe <i>Scientific publications</i>	Podręczniki dla szkół wyższych <i>University textbooks</i>	Wydawnictwa zawodowe <i>Professional publications</i>	Podręczniki szkolne <i>School textbooks</i>	Wydawnictwa popularne <i>Popular science</i>	Literatura piękna <i>Belles-lettres</i>	
	ogółem <i>grand total</i>	w tym wydania pierwsze <i>of which first editions</i>						razem <i>total</i>	w tym dla dzieci i młodzieży <i>of which for children and youth</i>
Tytuły <i>Titles</i>									
1990	10242	8378	3571	1230	1040	384	2444	1573	336
1995	11925	9877	3065	1205	881	991	3227	2556	491
2000	21647	18653	6840	1785	1704	1410	5890	4018	810
2001	19189	16508	6060	1807	1499	1180	5120	3523	655
Nakład w tys. egz. <i>Number of copies in thous.</i>									
1990	175562	87403	6630	1631	4439	38659	59039	65164	19046
1995	115634	72791	3615	1612	2715	44011	23001	40680	5293
2000	102774	81985	5996	1732	5751	41380	23605	24310	5610
2001	74403	61104	5170	1790	3320	24373	17587	22163	5216

Źródło: dane Instytutu Bibliograficznego Biblioteki Narodowej.
Source: data of the Bibliographic Institute of the National Library.

TABL. 2 (285). **KSIĄŻKI I BROSZURY WYDANE WEDŁUG DZIAŁÓW KLASYFIKACJI UNESCO W 2001 R.**
PUBLISHED BOOKS AND PAMPHLETS BY UNESCO CLASSIFICATION DIVISIONS IN 2001

NAZWA DZIAŁU	Tytuły <i>Titles</i>			Nakład w tys. egz. <i>Number of copies in thous.</i>			NAME OF DIVISION
	ogółem <i>total</i>	książki <i>books</i>	bro-szury <i>pam-phlets</i>	ogółem <i>total</i>	książki <i>books</i>	bro-szury <i>pam-phlets</i>	
OGÓŁEM	19189	17566	1623	74403	67249	7154	TOTAL
Dział ogólny	730	711	19	2372	2338	34	<i>Generalities</i>
Filozofia, psychologia	582	573	9	1423	1415	8	<i>Philosophy, psychology</i>
Religia, teologia	1585	1469	116	3884	3582	302	<i>Religion, theology</i>
Socjologia, statystyka	437	405	32	785	762	23	<i>Sociology, statistics</i>
Polityka, ekonomia	1312	1232	80	1829	1764	65	<i>Politics, economics</i>
Prawo, administracja publiczna, pomoc i opieka socjalna, ubezpieczenia	1240	1183	57	2154	2047	107	<i>Law, public administration, social relief and welfare, insurance</i>
Sztuka i nauka wojskowa	80	78	2	82	81	1	<i>Military art and science</i>
Szkołnictwo, dokształcanie nauczycieli, czas wolny	1056	971	85	2006	1875	131	<i>Education, teacher training, leisure</i>
Etnografia, antropologia kultury (zwyczaje, folklor, tradycja)	76	70	6	183	171	12	<i>Ethnography, cultural anthropology (customs, folklore, mores, tradition)</i>
Językoznawstwo	898	829	69	14086	13493	593	<i>Philology, languages, linguistics</i>
Matematyka	297	284	13	2389	2357	32	<i>Mathematics</i>
Nauki przyrodnicze	874	833	41	3849	3790	59	<i>Natural sciences</i>
Nauki medyczne, zdrowie publiczne	855	798	57	2297	2098	199	<i>Medical sciences, public health</i>
Inżynieria, technika, przemysł, handel i rzemiosło ^a	1023	995	28	1611	1525	86	<i>Engineering, technology industries, trades and crafts^a</i>

^a Łącznie z wydanymi książkami i broszurami działu „Handel, łączność, transport, turystyka”.

^a Including published books and pamphlets of the division "Trade, communication, transport, tourism".

TABL. 2 (285). **KSIĄŻKI I BROSZURY WYDANE WEDŁUG DZIAŁÓW KLASYFIKACJI UNESCO W 2001 R. (dok.)**
PUBLISHED BOOKS AND PAMPHLETS BY UNESCO CLASSIFICATION DIVISIONS IN 2001 (cont.)

NAZWA DZIAŁU	Tytuły <i>Titles</i>			Nakład w tys. egz <i>Number of copies in thous.</i>			NAME OF DIVISION
	ogółem <i>total</i>	książki <i>books</i>	bro- szury <i>pam- phlets</i>	ogółem <i>total</i>	książki <i>books</i>	bro- szury <i>pam- phlets</i>	
Rolnictwo, leśnictwo, hodowla, łowiectwo, rybołówstwo	383	361	22	739	723	16	<i>Agriculture, forestry, stock-breeding, hunting, fisheries</i>
Gospodarstwo domowe	101	99	2	1219	1146	73	<i>Domestic science</i>
Zarządzanie, administracja i organizacja ^a	641	624	17	1041	1010	31	<i>Management, administration and organization^a</i>
Planowanie przestrzenne, urbanistyka, architektura	366	338	28	705	622	83	<i>Physical planning, town and country planning, architecture</i>
Sztuki plastyczne i grafika, fotografia	217	197	20	662	571	91	<i>Plastic and graphic arts, photography</i>
Muzyka, widowiska, teatr, film i kino	239	221	18	1127	1065	62	<i>Music, performing arts, theatre, film and cinema</i>
Gry i sport	187	176	11	343	322	21	<i>Games and sports</i>
Historia literatury i krytyka literacka	565	531	34	1276	1134	142	<i>History of literature and literary criticism</i>
Teksty literackie	3523	2750	773	22163	17294	4869	<i>Literary texts</i>
Geografia ^a	383	367	16	2336	2297	39	<i>Geography^a</i>
Historia, biografie	1539	1471	68	3842	3767	75	<i>History, biography</i>

^a Łącznie z wydanymi książkami i broszurami działu „Handel, łączność, transport, turystyka”.

Źródło: dane Instytutu Bibliograficznego Biblioteki Narodowej.

^a Including published books and pamphlets of the division "Trade, communication, transport, tourism".

Source: data of the Bibliographic Institute of the National Library.

TABL. 3 (286). **GAZETY I CZASOPISMA WYDANE**
NEWSPAPERS AND MAGAZINES PUBLISHED

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Gazety ukazujące się w tygodniu <i>Newspapers published weekly as specified</i>				Czasopisma ukazujące się <i>Magazines published as specified</i>								
	ogółem <i>total</i>	6—4 razy <i>times</i>	3—2 razy <i>times</i>	1 raz i za- mniej <i>once and fewer</i>	ogółem <i>total</i>	6—1 razy w ty- godniu <i>times a week</i>	3—2 razy w mie- siącu <i>times a month</i>	1 raz <i>once</i>					nieregular- nie <i>irregu- larly</i>
								w mie- siącu <i>month- ly</i>	na 2 mie- siące <i>bi-month- ly</i>	w kwar- tale <i>quarterly</i>	w pół- roczu <i>half- yearly</i>	w roku <i>yearly</i>	
Tytuły ^a 1990	130	67	6	57	3007	221	144	646	189	468	84	518	737
<i>Titles^a</i> 1995	108	63	5	40	4340	336	271	1536	361	773	133	386	544
2000	66	42	1	23	5468	371	266	1805	433	1120	138	364	971
2001	66	43	2	21	5771	379	254	1916	492	1228	157	373	972
Nakład w mln egz 1990	1390,5	1268,2	49,4	72,9	679,3	463,5	51,7	112,0	8,8	13,9	0,3	2,2	26,9
<i>Number of copies</i> 1995	1433,7	1365,0	8,9	59,8	1776,8	1267,8	114,3	355,3	13,9	10,4	0,4	1,2	13,5
<i>in mln</i> 2000	1153,3	1122,3	2,1	28,9	1552,3	945,8	173,7	390,0	12,0	12,1	0,9	0,8	17,0
2001	1166,6	1134,6	4,8	27,2	1605,9	1000,9	166,9	395,0	10,9	12,4	0,9	0,6	18,3
Łączny jednorazowy 1990	6947	4889	468	1590	41194	11350	3057	13583	1936	4111	183	1583	5391
nakład (przeciętny) 1995	6114	4846	87	1181	77720	26017	6521	36803	2981	2477	217	1126	1578
w tys. egz 2000	4512	3928	21	563	67820	16549	7621	33274	2348	3891	589	576	2972
<i>Total single circula- 2001</i>	4438	3836	48	554	74043	19245	7257	36537	2391	4614	512	584	2903
<i>tion (average) in thous. copies</i>													

^a Nie uwzględniono mutacji gazet o odrębnych tytułach (w 2001 r. — 21).

Źródło: dane Instytutu Bibliograficznego Biblioteki Narodowej.

^a Mutations of newspapers into separate titles were not included (in 2001 — 21).

Source: data of the Bibliographic Institute of the National Library.

TABL. 4 (287). CZASOPISMA WYDANE WEDŁUG DZIAŁÓW KLASYFIKACJI UNESCO W 2001 R.
PUBLISHED MAGAZINES BY UNESCO CLASSIFICATION DIVISIONS IN 2001

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	Ukazujące się <i>Published as specified</i>						SPECIFICATION
		6—1 razy w ty- god- niu <i>times a week</i>	3—2 razy w mie- siącu <i>times a month</i>	1 raz <i>once</i>				
				w mie- siącu <i>mon- thly</i>	na 2 mie- siące <i>bi- month- ly</i>	w kwar- tale lub pół- roczu <i>quar- terly or half-year- ly</i>	w roku lub nieregularnie <i>year- ly or irregu- larly</i>	
OGÓŁEM	5771	379	254	1916	492	1385	1345	TOTAL
w tym dla dzieci i młodzieży	85	4	11	47	5	12	6	<i>of which for children and youth</i>
Dział ogólny	1072	200	102	405	59	143	163	<i>Generalities</i>
Filozofia, psychologia	66	—	1	14	5	14	32	<i>Philosophy, psychology</i>
Religia, teologia	371	17	6	139	37	98	74	<i>Religion, theology</i>
Socjologia, statystyka	478	81	32	189	20	57	99	<i>Sociology, statistics</i>
Polityka, ekonomia	554	22	27	193	40	124	148	<i>Politics, economics</i>
Prawo, administracja publiczna, pomoc i opieka socjalna, ubez- pieczenia	388	16	27	157	22	82	84	<i>Law, public administration, so- cial relief and welfare, insurance</i>
Sztuka i nauka wojskowa	42	1	4	10	6	13	8	<i>Military art and science</i>
Szkolnictwo, dokształcanie nauczy- cieli, czas wolny	305	3	8	94	53	75	72	<i>Education, teacher training, leisure</i>
Handel, łączność, transport, tu- rystyka	6	1	—	1	2	1	1	<i>Trade, communication, transport, tourism</i>
Etnografia, antropologia kultury (zwyczaje, folklor, tradycja)	33	—	—	8	1	17	7	<i>Ethnography, cultural anthropology (customs, folklore, mores, tradi- tion)</i>
Językoznawstwo	68	—	—	5	2	9	52	<i>Philology, languages, linguistics</i>
Matematyka	25	—	—	1	4	11	9	<i>Mathematics</i>
Nauki przyrodnicze	271	—	1	37	16	97	120	<i>Natural sciences</i>
Nauki medyczne, zdrowie pub- liczne	478	—	3	112	75	230	58	<i>Medical sciences, public health</i>
Inżynieria, technika, przemysł, handel i rzemiosło	540	8	11	181	73	164	103	<i>Engineering, technology, indus- tries, trades and crafts</i>
Rolnictwo, leśnictwo, hodowla, łowiectwo, rybołówstwo	256	4	8	88	14	59	83	<i>Agriculture, forestry, stock-breed- ing, hunting, fisheries</i>
Gospodarstwo domowe	38	—	—	18	4	10	6	<i>Domestic science</i>
Zarządzanie, administracja i or- ganizacja	217	10	13	100	22	39	33	<i>Management, administration and or- ganization</i>
Planowanie przestrzenne, urba- nistyka, architektura	81	2	—	17	12	21	29	<i>Physical planning, town and country planning, architecture</i>
Sztuki plastyczne i grafika, foto- grafia	31	—	—	8	3	12	8	<i>Plastic and graphic arts, photogra- phy</i>
Muzyka, widowiska, teatr, film i kino	71	4	3	30	3	18	13	<i>Music, performing arts, theatre, film and cinema</i>
Gry i sport	142	10	6	83	12	21	10	<i>Games and sports</i>
Historia literatury i krytyka litera- cka	11	—	—	2	2	3	4	<i>History of literature and literary criti- cism</i>
Teksty literackie	60	—	2	15	2	19	22	<i>Literary texts</i>
Geografia	29	—	—	3	1	10	15	<i>Geography</i>
Historia, biografie	138	—	—	6	2	38	92	<i>History, biography</i>

Źródło: dane Instytutu Bibliograficznego Biblioteki Narodowej.
Source: data of the Bibliographic Institute of the National Library.

TABL. 5 (288). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami)
PUBLIC LIBRARIES (with branches)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Biblioteki (stan w dniu 31 XII)	10269	9505	8915	8849	<i>Libraries (as of 31 XII)</i>
w tym na wsi	6930	6400	5874	5892	<i>of which in rural areas</i>
Punkty biblioteczne (stan w dniu 31 XII)	17565	4428	2457	2163	<i>Library service points (as of 31 XII)</i>
w tym na wsi	15044	3421	1717	1494	<i>of which in rural areas</i>
Księgozbiór (stan w dniu 31 XII) w tys. wol.	136641	136694	135765	135246	<i>Collection (as of 31 XII) in thous. vol.</i>
w tym na wsi	60306	58676	56352	57029	<i>of which in rural areas</i>
Czytelnicy ^a w tys.	7423	7023	7392	7436	<i>Borrowers^a in thous.</i>
w tym na wsi	2809	2053	1913	1929	<i>of which in rural areas</i>
Wypożyczenia ^{ab} :					<i>Loans^{ab}:</i>
w tysiącach woluminów	155006	157381	147232	146177	<i>in thousands volumes</i>
w tym na wsi	54802	44984	40199	40411	<i>of which in rural areas</i>
na 1 czytelnika w wol.	20,9	22,4	19,9	19,7	<i>per borrower in vol.</i>
w tym na wsi	19,5	21,9	21,0	21,0	<i>of which in rural areas</i>

a Łącznie z punktami bibliotecznymi. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.
a Including library service points. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 6 (289). MUZEA
MUSEUMS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Muzea (stan w dniu 31 XII)	563	589	632	656	<i>Museums (as of 31 XII)</i>
w tym:					<i>of which:</i>
Archeologiczne	16	13	12	12	<i>Archaeological</i>
Artystyczne	72	78	76	82	<i>Art</i>
Biograficzne	51	49	49	49	<i>Biographical</i>
Etnograficzne	36	41	44	45	<i>Ethnographic</i>
Historyczne	77	88	102	108	<i>Historical</i>
Martyrologiczne	18	18	19	19	<i>Martyrological</i>
Przyrodnicze	30	29	34	38	<i>Natural history</i>
Regionalne	164	169	184	187	<i>Regional</i>
Techniki	23	29	31	33	<i>Technical</i>
Wystawy organizowane przez muzea	2395	3524	3535	3920	<i>Exhibitions organized by museums</i>
Czasowe ^a	1758	2640	2409	2735	<i>Temporary^a</i>
Objazdowe ^b	637	884	1126	1185	<i>Travelling^b</i>
Zwiedzający muzea i wystawy w tys.	19282	17060	16612	15137	<i>Museum and exhibition visitors in thous.</i>
W tym młodzież szkolna ^c	7255	6547	6537	5908	<i>Of which primary and secondary school students^c</i>

a, b Dotyczą liczby: a — tytułów wystaw, b — ekspozycji tytułów. c Zwiedzająca muzea w zorganizowanych grupach.
a, b Concern the number of: a — exhibition titles, b — exhibitions held. c Visiting museums in organized groups.

TABL. 7 (290). GALERIE SZTUKI
ART GALLERIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Galerie (stan w dniu 31 XII)	174	209	253	266	<i>Galleries (as of 31 XII)</i>
Wystawy	2294	2648	3009	3443	<i>Exhibitions</i>
w tym z zagranicy	204	220	233	304	<i>of which foreign</i>
Ekspozycje	2677	2974	3246	3707	<i>Expositions</i>
Zwiedzający w tys.	5036	2318	2644	2667	<i>Visitors in thous.</i>

TABL. 8 (291). **TEATRY, INSTYTUCJE MUZYCZNE, PRZEDSIĘBIORSTWA ESTRADOWE**
THEATRES, MUSIC INSTITUTIONS, ENTERTAINMENT ENTERPRISES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1991	1995	2000	2001	SPECIFICATION
INSTYTUCJE — stan w dniu 31 XII INSTITUTIONS — as of 31 XII					
Teatry i instytucje muzyczne	170	181	187	180	Theatres and music institutions
Teatry	116	123	125	117	Theatres
dramatyczne	88	92	97	89	dramatic
lalkowe	28	31	28	28	puppet
Teatry muzyczne	19	21	21	21	Musical theatres
opery	9	9	9	9	operas
operetki	10	12	12	12	operettas
Filharmonie, orkiestry ^a , chóry	33	34	38	39	Philharmonic halls, orchestras ^a , choirs
Zespoły pieśni i tańca	2	3	3	3	Song and dance ensembles
Przedsiębiorstwa estradowe	23	27	33	34	Entertainment enterprises

MIEJSCA NA WIDOWNI w stałej sali — stan w dniu 31 XII
 SEATING in fixed halls — as of 31 XII

Teatry i instytucje muzyczne	61255	62478	66735	65806	Theatres and music institutions
Teatry	37660	36427	39247	38834	Theatres
dramatyczne	32203	30729	33129	32563	dramatic
lalkowe	5457	5698	6118	6271	puppet
Teatry muzyczne	12352	13480	12769	12650	Musical theatres
opery	6394	6530	6414	6347	operas
operetki	5958	6950	6355	6303	operettas
Filharmonie, orkiestry ^a , chóry	11243	12571	14719	14322	Philharmonic halls, orchestras ^a , choirs

PRZEDSTAWIENIA I KONCERTY^b
 PERFORMANCES AND CONCERTS^b

Teatry i instytucje muzyczne	48990	47938	50086	48541	Theatres and music institutions
Teatry	26344	26507	29644	28806	Theatres
dramatyczne	18279	18485	21327	20811	dramatic
lalkowe	8065	8022	8317	7995	puppet
Teatry muzyczne	2962	3592	2717	2568	Musical theatres
opery	1457	1507	1079	1049	operas
operetki	1505	2085	1638	1519	operettas
Filharmonie, orkiestry ^a , chóry	19580	17612	17400	16883	Philharmonic halls, orchestras ^a , choirs
Zespoły pieśni i tańca	104	227	325	284	Song and dance ensembles
Przedsiębiorstwa estradowe	14800	4630	4383	5242	Entertainment enterprises

WIDZOWIE I SŁUCHACZE^b w tys.
 AUDIENCE^b in thous.

Teatry i instytucje muzyczne	11411	10197	10533	10146	Theatres and music institutions
Teatry	5429	4972	5540	5128	Theatres
dramatyczne	3771	3681	4143	3870	dramatic
lalkowe	1658	1291	1397	1258	puppet
Teatry muzyczne	1560	1689	1424	1324	Musical theatres
opery	848	818	664	679	operas
operetki	712	871	760	645	operettas
Filharmonie, orkiestry ^a , chóry	4295	3325	3167	3189	Philharmonic halls, orchestras ^a , choirs
Zespoły pieśni i tańca	127	211	402	505	Song and dance ensembles
Przedsiębiorstwa estradowe	3503	1149	2047	1495	Entertainment enterprises

^a Symfoniczne i kameralne. ^b Łącznie z imprezami organizowanymi w plenerze.

^a Symphonic and chamber orchestras. ^b Including outdoor events.

TABL. 9 (292). **DOMY I OŚRODKI KULTURY, KLUBY, ŚWIETLICE**
Stan w dniu 31 XII
CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS, CLUBS AND COMMUNITY CENTRES
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1999	2001		1999	2001	1999	2001	1999	2001	1999	2001
	ogółem total	w tym na wsi of which in rural areas		domy kultury cultural establish- ments		ośrodki kultury cultural centres		kluby clubs		świetlice community centres	
Institucje <i>Institutions</i>	3585	3705	2200	821	798	1420	1448	405	389	939	1070
Pracownie specjalistyczne <i>Specialized workshops</i>	4472	4244	1222	1699	1614	2130	2099	499	393	144	138
Imprezy (w ciągu roku) w tys. <i>Events (during the year) in thous.</i>	216,2	217,8	60,2	76,8	75,2	103,2	106,3	20,8	18,7	15,4	17,6
Uczestnicy imprez (w ciągu roku) w mln <i>Event participants (during the year) in mln</i>	32,4	31,3	6,6	12,8	11,6	17,3	17,5	1,5	1,3	0,8	0,9
Kursy (w ciągu roku) <i>Courses (during the year)</i>	6342	5690	1138	2510	2167	2504	2500	1057	881	271	142
Absolwenci kursów (w ciągu roku) w tys. <i>Course graduates (during the year) in thous.</i>	102,8	92,6	17,5	39,1	34,1	42,8	44,2	14,3	12,1	6,6	2,2
w tym dzieci i młodzież ^a <i>of which children and youth^a</i>	62,7	53,8	11,6	26,2	19,9	26,2	25,4	9,0	7,6	1,3	0,9
Zespoły artystyczne <i>Artistic ensembles</i>	14848	14880	4553	6133	6054	7321	7517	905	806	489	503
Członkowie zespołów w tys. <i>Members of ensembles in thous.</i>	233,2	221,7	68,8	104,8	92,0	108,8	110,8	11,2	10,6	8,4	8,3
w tym dzieci i młodzież ^a <i>of which children and youth^a</i>	134,8	125,5	38,9	63,9	53,9	59,7	60,4	6,1	6,2	5,1	5,0
Instruktorzy amatorskiego ruchu artystycz- nego <i>Instructors of amateur artistic activity</i>	7618	7068	1865	3066	2902	3898	3599	473	377	181	190
Kola (kluby) <i>Groups (clubs)</i>	6800	6714	1240	3352	3402	2309	2172	838	876	301	264
Członkowie kół w tys. <i>Members of groups in thous.</i>	199,5	189,6	36,0	81,2	76,1	79,2	73,2	32,0	32,7	7,1	7,6
w tym dzieci i młodzież ^a <i>of which children and youth^a</i>	70,2	61,0	11,6	35,9	30,0	22,6	20,9	8,5	7,0	3,2	3,1

^a W wieku poniżej 15 lat.
^a Below the age of 15.

TABL. 10 (293). **KINA^a**
CINEMAS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Kina (stan w dniu 31 XII)	1435	721	687	661	Cinemas (as of 31 XII)
Stale	1318	702	675	648	<i>Fixed</i>
miasta	1087	650	639	614	<i>urban areas</i>
wieś	231	52	36	34	<i>rural areas</i>
Ruchome	117	19	12	13	<i>Mobile</i>
Miejsca na widowni w kinach stałych (stan w dniu 31 XII) w tys.	373,3	213,1	226,8	231,7	Seating in fixed cinemas (as of 31 XII) <i>in thous.</i>
W tym wieś	39,6	8,9	8,5	8,4	<i>Of which in rural areas</i>
Seanse					Screenings
W tysiącach	507,0	366,5	528,1	688,9	<i>In thousands</i>
w kinach: stałych	476,3	364,2	526,8	687,8	<i>in cinemas: fixed</i>
w tym wieś	25,3	4,1	10,5	23,3	<i>of which in rural areas</i>
ruchomych	30,7	2,3	1,3	1,1	<i>mobile</i>
w tym wieś	29,4	2,1	1,0	0,9	<i>of which in rural areas</i>
Na 1 kino	353	508	769	1042	<i>Per cinema</i>
stałe	361	519	780	1061	<i>fixed</i>
ruchome	262	119	110	89	<i>mobile</i>
Widzowie					Audience
W tysiącach	32797,7	22612,9	20892,5	27623,1	<i>In thousands</i>
w kinach: stałych	31321,9	22524,5	20860,3	27590,6	<i>in cinemas: fixed</i>
w tym wieś	1099,4	178,0	225,4	490,5	<i>of which in rural areas</i>
ruchomych	1475,8	88,4	32,2	32,5	<i>mobile</i>
w tym wieś	1367,5	66,1	23,0	25,9	<i>of which in rural areas</i>
Na 1 kino	22856	31363	30411	41790	<i>Per cinema</i>
stałe	23765	32086	30904	42578	<i>fixed</i>
w tym wieś	4759	3422	6261	14426	<i>of which in rural areas</i>
ruchome	12613	4655	2682	2499	<i>mobile</i>
Na 1 seans	65	62	40	40	<i>Per screening</i>

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 284.
^a See general notes, item 7 on page 284.

TABL. 11 (294). **PRODUKCJA FILMÓW**
FILM PRODUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
	liczba tytułów	number of titles			
Filmy fabularne długometrażowe . . .	31 ^a	23	20	19	Full length feature films
Filmy krótkometrażowe	686	562	546	419	Short films
w tym: dokumentalne	247	196	337	170	of which: documentary
oświatowe	155	181	153	199	educational
animowane	115	59	12	25	animated
Filmy dubbingowane: długometrażowe	331	27	2	2	Dubbed films: full length
krótkometrażowe	179	277	26	18	short

^a Ponad 6 filmów pozafabularnych.

^a Moreover, 6 non-feature films.

TABL. 12 (295). **KONCESJE UDZIELONE PRZEZ KRAJOWĄ RADĘ RADIOFONII I TELEWIZJI
 NA ROZPOWSZECHNIANIE PROGRAMÓW RADIOWYCH I TELEWIZYJNYCH^a**

Stan w dniu 31 XII

**LICENSES GRANTED BY THE NATIONAL BROADCASTING COUNCIL
 FOR BROADCASTING RADIO AND TELEVISION PROGRAMMES^a**

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2001		SPECIFICATION
	ogółem total			w tym udzielone w ciągu roku of which granted during the year	
Radiowe	158	196	194	91	Radio
w tym ogólnopolskie i ponadregionalne	3	8	6	4	of which national and extra-regional
Telewizyjne	14	16	16	—	Television
w tym ogólnopolskie i ponadregionalne	3	5	5	—	of which national and extra-regional

^a Jednostkom prywatnym na rozpowszechnianie programów drogą naziemną.

U w a g a. W 2001 r. 17 rozgłośni radiofonii publicznej oraz 12 ośrodków telewizji publicznej nadawało programy ogólnopolskie (odpowiednio: 4 radiowe i 2 telewizyjne) oraz programy lokalne; emitowany był też dla odbiorców za granicą oddzielny program radiowy (V) oraz telewizyjny (TV „Polonia”); patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 285.

Źródło: dane Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji.

^a Granted to private entities for broadcasting programmes via ground-based transmitters.

Note. In 2001, 17 public radio institutions and 12 public television institutions broadcast programmes on national channels (4 radio and 2 television channels) as well as local channels; a separate radio channel („Program V”) and television channel („TV Polonia”) were broadcast for reception outside of Poland; see general notes, item 8 on page 285.

Source: data of the National Broadcasting Council.

TABL. 13 (296). **ABONENCI RADIOWI I TELEWIZYJNI**

Stan w dniu 31 XII

RADIO AND TELEVISION SUBSCRIBERS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Abonenci radiowi w tys.	10944	10193	9319	9219	Radio subscribers in thous.
miasta	7733	7196	6548	6464	urban areas
wieś	3211	2997	2771	2755	rural areas
Abonenci telewizyjni w tys.	9919	9677	9069	8969	Television subscribers in thous.
miasta	6936	6805	6376	6292	urban areas
wieś	2983	2872	2693	2677	rural areas

Źródło: dane Centralnego Zarządu Poczty Polskiej.

Source: data of the Polish Post Headquarters.

Turystyka
Tourism

TABL. 14 (297). PRZYJAZDY DO POLSKI ORAZ WYJAZDY Z POLSKI
ARRIVALS TO AND DEPARTURES FROM POLAND

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem (liczba osób przekraczają- cych granicę) <i>Total (number of persons crossing the border)</i>	W tym <i>Of which</i>		SPECIFICATION
		przyjazdy cudzoziemców <i>arrivals of foreigners</i>	wyjazdy obywateli polskich za granicę <i>foreign departures of Poles</i>	
w tys. <i>in thous.</i>				
1990	79308	18211	22131	1990
1995	234871	82244	36387	1995
2000	278409	84515	56677	2000
2001	225848	61431	53122	2001
przejścia graniczne:				<i>border crossings:</i>
Drogowe	207210	56352	48440	<i>Road</i>
Kolejowe	6482	2436	1181	<i>Rail</i>
Lotnicze	4863	1174	1281	<i>Air</i>
Morskie	5946	1225	1790	<i>Sea</i>
Rzeczne	1347	244	430	<i>River</i>

Źródło: dane Straży Granicznej.
Source: data of the Border Guard.

TABL. 15 (298). PRZYJAZDY CUDZOZIEMCÓW DO POLSKI
ARRIVALS OF FOREIGNERS TO POLAND

KRAJE	1995	2000	2001	COUNTRIES
	w tys. <i>in thous.</i>			
OGÓŁEM	82243,6	84514,9	61431,3	TOTAL
w tym:				of which:
Australia	13,2	14,5	13,5	Australia
Austria	372,1	304,2	297,5	Austria
Belgia	164,3	160,4	111,9	Belgium
Białoruś	3275,4	5919,6	5197,1	Belarus
Bulgaria	52,5	34,8	48,4	Bulgaria
Dania	170,4	143,9	122,7	Denmark
Estonia	334,2	258,5	221,8	Estonia
Finlandia	57,4	65,9	56,3	Finland
Francja	321,2	291,7	230,5	France
Grecja	24,8	29,9	29,2	Greece
Hiszpania	40,8	42,7	38,0	Spain
Japonia	17,9	26,4	25,0	Japan
Kanada	24,3	21,1	19,3	Canada
Litwa	1210,8	1414,3	1393,2	Lithuania
Łotwa	438,9	421,0	411,7	Latvia
Niderlandy	358,9	401,6	337,2	Netherlands
Niemcy	47172,2	48902,7	31010,5	Germany
Norwegia	62,3	57,0	60,3	Norway
Republika Czeska	15102,1	11985,0	9276,1	Czech Republic
Rosja	2313,0	2275,2	1969,2	Russian Federation
Rumunia	181,1	48,4	43,5	Romania
Słowacja	4351,2	3913,9	2642,1	Slovakia
Stany Zjednoczone	201,5	288,1	267,8	United States
Szwajcaria	68,9	45,1	41,6	Switzerland
Szwecja	197,7	205,2	191,6	Sweden
Turcja	17,3	18,6	19,1	Turkey
Ukraina	4735,7	6184,4	6417,7	Ukraine
Węgry	195,9	143,0	137,0	Hungary
W. Brytania	191,8	240,3	221,7	United Kingdom
Włochy	171,9	190,7	189,0	Italy

Źródło: dane Straży Granicznej.
Source: data of the Border Guard.

TABL. 16 (299). **UCZESTNICTWO POLAKÓW W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ W WYJAZDACH TURYSTYCZNYCH**
PARTICIPATION OF POLES AGED 15 AND MORE IN TOURIST TRIPS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Uczestnicy wyjazdów w % badanej populacji					Participants of tourism in % of surveyed population
Wyjeżdżający ^a	53	54	60	56	Travellers ^a
w kraju na okres: 2—4 dni	33	32	37	34	in country for: 2—4 days
5 dni i więcej	34	34	34	32	5 days and more
za granicę	12	12	15	14	abroad
Niewyjeżdżający	47	46	40	44	Non-travellers
Przeciętnie na 1 uczestnika wyjazdów krajowych					Average per participant in domestic trips
Liczba wyjazdów na okres:					Number of departures for:
2—4 dni	4,1	4,5	3,9	3,4	2—4 days
5 dni i więcej	1,7	2,2	1,8	1,7	5 days and more
Czas trwania wyjazdu (w dniach) na okres:					Length of trip (in days):
2—4 dni	1,5	1,6	1,6	1,7	2—4 days
5 dni i więcej	18,0	9,6	9,5	10,2	5 days and more

^a W dalszym podziale uczestnik może być wykazany więcej niż jeden raz.

Źródło: dane Instytutu Turystyki.

^a A participant may be indicated in the subheadings more than once.

Source: data of the Institute of Tourism.

Uwaga do tablic 17—20

Począwszy od 2001 r. baza noclegowa turystyki dotyczy turystycznych obiektów noclegowych zbiorowego zakwaterowania; patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 285.

Note to tables 17—20

Beginning in 2001, tourist accommodation facilities concern collective tourist accommodation establishments; see general notes, item 3 on page 285.

TABL. 17 (300). **TURYSTYCZNE OBIEKTY NOCLEGOWE ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA^a**
COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Obiekty (stan w dniu 31 VII)	8188	7585	7818	7613	Facilities (as of 31 VII)
w tym całoroczne . . . . .	.	.	4549	4537	of which open all year
Hotele	499	668	924	966	Hotels
Motele	37	95	116	118	Motels
Pensjonaty	161	305	409	307	Boarding houses
Domy wycieczkowe	366	254	179	146	Excursion hostels
Schroniska	80	86	83	80	Shelters
Schroniska młodzieżowe	939	560	457	427	Youth hostels
Kempingi	199	206	171	175	Camping sites
Pola biwakowe	390	388	339	300	Tent camp sites
Ośrodki wczasowe	4238	3124	2079	1886	Holiday centres
Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	422	425	497	500	Training-recreational centres
Domy pracy twórczej	51	54	56	52	Creative arts centres
Zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych	240	386	514	439	Public tourist cottages
Obiekty noclegowe w ośrodkach wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	279	167	90	79	Overnight accommodation facilities in weekend and holiday recreational centres
Pozostałe obiekty	287	867	1904	2138	Other facilities

^a W 1990 r. bez obiektów resortu obrony narodowej i resortu spraw wewnętrznych.

^a In 1990, excluding facilities of the Ministry of National Defence and the Ministry of Internal Affairs.

TABL. 17 (300). **TURYSTYCZNE OBIEKTY NOCLEGOWE ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA^a** (cd.)COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII) w tys.	676,3	671,3	651,7	630,0	Number of beds (as of 31 VII) in thous.
w tym całoroczne	194,5	241,9	319,3	327,1	of which open all year
Hotele	57,4	74,6	95,1	97,9	Hotels
Motele	2,2	4,2	4,5	4,8	Motels
Pensjonaty	6,0	14,6	20,7	15,4	Boarding houses
Domy wycieczkowe	24,8	17,6	12,2	10,7	Excursion hostels
Schroniska	4,0	4,6	4,0	3,9	Shelters
Schroniska młodzieżowe	35,6	23,4	21,7	21,7	Youth hostels
Kempingi	43,0	36,3	25,4	27,7	Camping sites
Pola biwakowe	71,5	62,3	46,5	42,8	Tent camp sites
Ośrodki wczasowe	318,5	269,9	195,2	177,5	Holiday centres
Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	40,3	41,6	48,8	48,4	Training-recreational centres
Domy pracy twórczej	2,1	2,3	2,5	2,5	Creative arts centres
Zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych	22,1	26,9	31,5	26,8	Public tourist cottages
Obiekty noclegowe w ośrodkach wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	11,6	6,9	4,0	3,3	Overnight accommodation facilities in weekend and holiday recreational centres
Pozostałe obiekty	37,2	86,1	139,6	146,6	Other facilities
Korzystający z noclegów w tys. . .	10111,7	13505,4	14560,1	14230,5	Tourists accommodated in thous.
w tym turyści zagraniczni . . . . .	.	3702,4	3117,1	3151,5	of which foreign tourists
Hotele	3919,6	5996,0	6386,9	6067,0	Hotels
Motele	174,0	301,8	335,1	354,2	Motels
Pensjonaty	108,9	398,5	524,1	406,9	Boarding houses
Domy wycieczkowe	1089,7	825,5	396,1	332,0	Excursion hostels
Schroniska	218,2	199,6	130,0	121,7	Shelters
Schroniska młodzieżowe	680,0	611,6	531,0	504,5	Youth hostels
Kempingi	394,6	363,6	182,6	171,7	Camping sites
Pola biwakowe	434,4	308,1	170,0	147,5	Tent camp sites
Ośrodki wczasowe	2063,8	2247,0	1835,6	1648,2	Holiday centres
Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	402,4	621,2	1046,3	1072,0	Training-recreational centres
Domy pracy twórczej	47,1	52,4	66,9	73,4	Creative arts centres
Zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych	203,2	288,0	280,4	255,3	Public tourist cottages
Obiekty noclegowe w ośrodkach wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	89,2	57,5	41,7	32,3	Overnight accommodation facilities in weekend and holiday recreational centres
Pozostałe obiekty	286,6	1234,6	2633,4	3043,8	Other facilities

^a W 1990 r. bez obiektów resortu obrony narodowej i resortu spraw wewnętrznych.^a In 1990, excluding facilities of the Ministry of National Defence and the Ministry of Internal Affairs.

TABL. 17 (300). TURYSTYCZNE OBIEKTY NOCLEGOWE ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA^a (dok.)COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Udzielone noclegi w tys.	45067,6	x	48793,8	45946,1	Accommodations provided in thous.
w tym turystom zagranicznym . .	.	x	6891,3	6990,5	of which foreign tourists
Hotele	7860,9	6339,1 ^b	11921,6	11229,4	Hotels
Motele	253,7	236,5 ^b	473,2	452,4	Motels
Pensjonaty	493,2	623,8 ^b	1902,5	1533,7	Boarding houses
Domy wycieczkowe	2661,6	1947,9	1057,3	881,9	Excursion hostels
Schroniska	457,8	404,4	268,3	250,5	Shelters
Schroniska młodzieżowe	1361,8	1308,5	1217,0	1188,1	Youth hostels
Kempingi	1503,5	1297,3	644,1	591,6	Camping sites
Pola biwakowe	1844,7	1238,3	519,7	463,6	Tent camp sites
Ośrodki wczasowe	21864,3	18894,6	12469,4	11008,8	Holiday centres
Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	2870,2	3248,5	3769,7	3778,0	Training-recreational centres
Domy pracy twórczej	320,3	291,4	258,5	262,1	Creative arts centres
Zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych	946,5	1362,6	1379,4	1159,2	Public tourist cottages
Obiekty noclegowe w ośrodkach wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	569,3	330,7	170,9	156,4	Overnight accommodation facilities in weekend and holiday recreational centres
Pozostałe obiekty	2059,8	5203,1	12742,2	12990,4	Other facilities

^a W 1990 r. bez obiektów resortu obrony narodowej i resortu spraw wewnętrznych. ^b Dane dotyczą wynajętych pokoi.^a In 1990, excluding facilities of the Ministry of National Defence and the Ministry of Internal Affairs. ^b Data concern rented rooms.

TABL. 18 (301). PŁACÓWKI GASTRONOMICZNE W TURYSTYCZNYCH OBIEKTACH NOCLEGOWYCH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA

Stan w dniu 31 VII

CATERING ESTABLISHMENTS IN COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

As of 31 VII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	Restauracje Restaurants	Bary Bars	Stołówki Canteens	Punkty gastronomiczne Food stands	SPECIFICATION
OGÓŁEM						TOTAL
1995	6320	986	2184	2339	811	
2000	8486	1788	2734	2814	1150	
2001	8072	1859	2655	2530	1028	
Hotele	1600	898	702	—	—	Hotels
Motele	166	103	63	—	—	Motels
Pensjonaty	463	80	154	198	31	Boarding houses
Domy wycieczkowe	185	40	64	55	26	Excursion hostels
Schroniska	99	7	16	30	46	Shelters
Schroniska młodzieżowe	226	19	50	118	39	Youth hostels
Kempingi	267	36	84	31	116	Camping sites
Pola biwakowe	173	13	37	25	98	Tent camp sites
Ośrodki wczasowe	1882	96	569	962	255	Holiday centres
Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	660	64	213	335	48	Training-recreational centres
Domy pracy twórczej	51	7	14	22	8	Creative arts centres
Zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych	425	44	131	81	169	Public tourist cottages
Obiekty noclegowe w ośrodkach wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	29	1	7	8	13	Overnight accommodation facilities in weekend and holiday recreational centres
Pozostałe obiekty	1846	451	551	665	179	Other facilities

TABL. 19 (302). **TURYŚCI KORZYSTAJĄCY Z BAZY NOCLEGOWEJ TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA**
TOURISTS USING COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which					
		hotele hotels	motele motels	pensjo- naty boarding houses	domy wyciecz- kowe excursion hostels	ośrodki wczasowe holiday centres	kempingi i pola biwakowe camping and tent camp sites
		w odsetkach in percent					
Turyści krajowi 1995 Domestic tourists	72,6	55,7	69,5	89,1	75,1	95,6	84,3
2000	78,6	62,4	82,3	91,4	86,2	98,0	88,1
2001	77,9	60,6	82,9	90,4	85,4	96,6	89,6
Turyści zagraniczni 1995 Foreign tourists	27,4	44,3	30,5	10,9	24,9	4,4	15,7
2000	21,4	37,6	17,7	8,6	13,8	2,0	11,9
2001	22,1	39,4	17,1	9,6	14,6	3,4	10,4

TABL. 20 (303). **TURYŚCI ZAGRANICZNI KORZYSTAJĄCY Z BAZY NOCLEGOWEJ TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA**
FOREIGN TOURISTS USING COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

LATA KRAJE		Ogółem <i>Total</i>		W tym <i>Of which</i>						YEARS COUNTRIES	
				hotele <i>hotels</i>	motele <i>motels</i>	pensjo- naty <i>boarding houses</i>	domy wyciecz- kowe <i>excursion hostels</i>	ośrodki wczas- owe <i>holiday centres</i>	kempingi i pola biwa- kowe <i>camping and tent camp sites</i>		
w odsetkach <i>in percent</i>											
OGÓŁEM	1995	x	100,0	67,2	2,3	1,1	5,5	2,7	2,8	TOTAL	
	2000	x	100,0	76,9	1,9	1,4	1,8	1,2	1,3		
	2001	100,0	100,0	75,8	1,9	1,2	1,5	1,5	1,4		
w tym:											
Dania		2,2	100,0	81,9	1,0	2,4	0,6	1,2	1,9	Denmark	
Francja		4,4	100,0	78,9	1,3	1,8	1,1	0,8	2,8	France	
Litwa		1,6	100,0	55,6	8,5	0,7	5,4	0,4	1,3	Lithuania	
Niderlandy		2,8	100,0	73,5	2,8	1,3	1,1	0,6	7,9	Netherlands	
Niemcy		34,4	100,0	78,6	1,3	1,4	0,7	4,0	1,4	Germany	
Rosja		4,5	100,0	71,8	4,1	0,8	2,7	0,5	0,5	Russian Federation	
Stany Zjednoczone		5,7	100,0	88,8	1,4	0,9	0,7	0,3	0,4	United States	
Ukraina		6,2	100,0	37,6	4,3	1,1	4,3	0,7	0,5	Ukraine	
W. Brytania		5,3	100,0	85,5	0,6	2,7	0,8	0,9	0,9	United Kingdom	
Włochy		4,1	100,0	84,0	1,4	0,8	0,6	0,3	2,5	Italy	

TABL. 21 (304). **SZLAKI TURYSTYCZNE**
Stan w dniu 31 XII
TOURIST TRAILS
As of 31 XII

SZLAKI	1990	1995	2000	2001	TRAILS
	w km <i>in km</i>				
Górskie	9246	8990	10573	10573	<i>Mountain</i>
Nizinne	28355	26725	35168	34538	<i>Lowland</i>
Narciarskie ^a	372	595	531	506	<i>Skiing^a</i>
Rowerowe . . . . .	.	.	4897	6206	<i>Bicycle</i>
Inne ^b . . . . .	.	.	1833	2342	<i>Others^b</i>

^a Wyodrębnione z górskich i nizinnych. ^b Obejmują szlaki: spacerowe, miejskie, kajakowe i ścieżki zdrowia.
Źródło: dane Zarządu Głównego Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego.
^a Separated from mountain and lowland trails. ^b Include walking, urban, kayaking and health trails.
Source: data of the Main Board of the Polish Tourist Association.

TABL. 22 (305). **POLSKIE TOWARZYSTWO TURYSTYCZNO-KRAJOZNAWCZE**
THE POLISH TOURIST ASSOCIATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Członkowie (stan w dniu 31 XII)	484617	98881	82528	81111	Members (as of 31 XII)
w tym przewodnicy turystyczni ^a	16920	12211	13618	12861	of which tour guides ^a
górzscy	3786	3580	3697	3481	mountain
terenowi	7061	4871	6959	6595	field
miejscy	4299	3158	2962	2785	city
Turystyka wycieczkowa:					Tourist excursions:
wycieczki	138293	50140	39655	39812	excursions
kwalfikowane ^b	62254	30674	26191	26348	professional ^b
zwykłe	76039	19466	13464	13464	regular
uczestnicy wycieczek w tys.	3943	1271	1076	1075	excursion participants in thous.
kwalfikowanych ^b	1451	698	676	679	professional ^b
zwykłych	2492	573	400	396	regular

^a Przewodnik może być wykazany więcej niż jeden raz ze względu na posiadane uprawnienia; w latach 1990 i 1995 łącznie z zakładowymi przewodnikami turystycznymi — odpowiednio: 1774 i 602. ^b Turystyka wymagająca specjalnego przygotowania kondycyjnego i umiejętności posługiwania się sprzętem turystycznym.

Źródło: dane Zarządu Głównego Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego.

^a A guide may be indicated more than once due to qualifications possessed; in 1990 and 1995 including company tour guides — respectively: 1774 and 602. ^b Tourism requiring special physical training and skills in using tourist equipment.

Source: data of the Main Board of the Polish Tourist Association.

TABL. 23 (306). **GÓRSKIE I TATRZAŃSKIE OCHOTNICZE POGOTOWIA RATUNKOWE**
VOLUNTEER MOUNTAIN AND TATRZAŃSKIE RESCUE SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1990	1995	2000	2001								
				ogółem total	grupy ratownicze Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego rescue services of the Volunteer Mountain Rescue Service							Tatrzańskie Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe w Zakopanem Volunteer Tatrzanskie Rescue Service
					Beskidzka w Bielsku- Białej	Bieszczadzka w Sanoku	Jurajska w Kroczymach	Karkonoska w Jeleniej Górze	Krynica w Krynicy	Podhalańska w Rabce	Walbrzysko-Kłodzka w Walbrzychu	
Ratownicy (stan w dniu 30 IX) Rescuers (as of 30 IX)	1520	1452	1704	1712	392	188	42	180	180	323	151	256
etatowi full-time	86	77	88	85	18	8	6	11	7	10	4	21
ochotnicy volunteer	1434	1375	1616	1627	374	180	36	169	173	313	147	235
Interwencje Rescue interventions	3648	3897	5265	4590	634	252	580	495	217	554	297	1561
w tym wypadki narciarskie of which skiing accidents	276	955	2272	1408	389	28	27	160	53	249	208	294
w tym wypadki śmiertelne of which fatal accidents	33	28	26	23	2	3	2	1	—	2	—	13
Wyprawy ratunkowe Rescue operations	204	312	294	251	4	44	15	11	11	28	5	133

Źródło: dane Zarządu Głównego Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego i Zarządu Tatrzańskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego.

Source: data of the Main Boards of the Volunteer Mountain Rescue Service and the Volunteer Tatrzanskie Rescue Service.

TABL. 24 (307). **WODNE OCHOTNICZE POGOTOWIE RATUNKOWE**
VOLUNTEER WATER RESCUE SERVICE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
Członkowie (stan w dniu 31 XII) . . .	77810	60768	59832	45227	Members (as of 31 XII)
w tym:					of which:
starsi ratownicy	1568	1267	1157	887	senior lifeguards
ratownicy	16657	14263	15517	11427	lifeguards
młodszy ratownicy	42533	35589	35702	28291	junior lifeguards
instruktorzy ratownictwa	497	506	535	374	instructors
Osoby wyratowane	1757	3147	3420	2927	Persons rescued
Utonięcia na wodach ogólnodostępnych	766	912	525	675	Drownings in public waters

Źródło: dane Zarządu Głównego Wodnego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego.
Source: data of the Main Board of the Volunteer Water Rescue Service.

Sport
Sport

TABL. 25 (308). **ORGANIZACJE KULTURY FIZYCZNEJ I KLUBY SPORTOWE**
Stan w dniu 31 XII
PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS AND SPORTS CLUBS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990	1995	2000	2001	SPECIFICATION
ORGANIZACJE KULTURY FIZYCZNEJ ^a PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS ^a					
Jednostki organizacyjne	29557	11537	12336	12132	Organizational entities
Członkowie w tys.	2295	709	685	684	Members in thous.
Ćwiczący ^b w tys.	1820	680	685	690	Exercisers ^b in thous.
KLUBY SPORTOWE SPORTS CLUBS					
Jednostki organizacyjne	1846	2901	4079	4339	Organizational entities
Członkowie w tys.	641	443	481	481	Members in thous.
Ćwiczący w tys.	283	333	383	395	Exercisers in thous.
mężczyźni	234	272	316	328	males
kobiety	49	61	67	67	females
w tym juniorzy i juniorki	186	228	246	254	of which juniors
Sekcje sportowe	5052	6261	7915	8089	Sports sections
Trenerzy	5021 ^c	4115	4932	5045	Coaches
Instruktorzy sportowi	9290 ^c	8823	9574	9609	Sports instructors
Sędziowie ^d	31409	30289	32013	33024	Judges ^d

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 286; w 1990 r. — łącznie ze Szkolnym Związkiem Sportowym; w 1995 r. — łącznie z klubami sportowymi Zrzeszenia „Ludowe Zespoły Sportowe”. ^b Dane szacunkowe. ^c Zatrudnieni ponadto w wojewódzkich federacjach sportu i związkach sportowych. ^d Zarejestrowani w polskich związkach sportowych.

Uwaga: W 1990 r. dane nie uwzględniają alpinistyki i sportu motorowego.

Źródło: w zakresie organizacji kultury fizycznej oraz za lata 1990 i 1995 w zakresie klubów sportowych — dane Urzędu Kultury Fizycznej i Sportu.

^a See general notes, item 1 on page 286; in 1990, including the School Sports Association; in 1995 — including sports clubs of Association of "Rural Sports Clubs". ^b Estimated data. ^c Also employed in voivodship sports federations and in sports associations. ^d Registered in Polish sports associations.

Note. In 1990, data do not include climbing and motor sports.

Source: within the scope of physical education organizations as well as for 1990 and 1995 within the scope of sports clubs — data of the State Sports Administration.

TABL. 26 (309). WYBRANE DYSCYPLINY SPORTOWE W KLUBACH SPORTOWYCH W 2001 R.

Stan w dniu 31 XII

SELECTED SPORTS DISCIPLINES IN SPORTS CLUBS IN 2001

As of 31 XII

DYSCYPLINY SPORTOWE	Sekcje Sec- tions	Ćwiczący Exercisers			Zawodnicy posiadający klasę Mistrzowską Międzynarodo- wą i Mi- strzowską Competitors possessing International Champion and Cham- pion titles	Tre- nerzy Coaches	Instru- ktorzy spor- towi Sports in- struc- tors	SPORTS DISCIPLINES
		ogółem total	z liczby ogółem of total					
			kobiety females	juniorzy i junior- ki juniors				
Akrobatyka sportowa	28	1207	705	1052	43	40	20	Sports acrobatics
Badminton	61	1586	667	969	.	14	59	Badminton
Biathlon	12	428	167	395	26	21	12	Biathlon
Boks	65	2247	103	1758	39	37	89	Boxing
Brydż sportowy	173	2917	238	369	.	9	79	Bridge
Gimnastyka artystyczna	16	757	676	693	23	22	13	Rhythmic gymnastics
Gimnastyka sportowa	17	597	309	555	20	37	11	Artistic gymnastics
Hokej na lodzie	13	1397	37	1081	x	25	31	Ice hockey
Hokej na trawie	24	1561	525	1279	x	17	48	Grass hockey
Jeździectwo	173	3993	2447	1847	29	62	339	Equestrian sports
Judo	113	8652	2431	7022	119	140	122	Judo
Kajakarstwo górskie	8	250	65	153	38	8	6	Mountain canoeing
Kajakarstwo klasyczne	50	2333	618	1877	106	37	64	Classic canoeing
Karate	203	14902	4046	10368	197	38	504	Karate
Kolarstwo szosowe	96	2003	224	1564	188 ^a	33	103	Road cycling
Kolarstwo torowe	21	613	153	507		14	26	Track cycling
Lekkoatletyka	366	17601	7792	13934	173	558	366	Athletics
Łucznictwo	39	1100	426	836	56	26	39	Archery
Łyżwiarstwo figurowe	6	355	227	340	13	13	14	Figure skating
Łyżwiarstwo szybkie	12	604	277	551	25	21	11	Speed skating
Narciarstwo alpejskie	67	2655	1097	1715	30	50	117	Alpine skiing
Narciarstwo klasyczne	49	1327	430	1046		25	39	Classic skiing
Pięciobój nowoczesny	5	119	52	103	21	14	8	Modern pentathlon
Piłka koszykowa	370	14696	4490	10541	x	415	265	Basketball
Piłka nożna	2631	177167	1546	115425	x	1456	3199	Football
Piłka ręczna	189	9855	3331	7742	x	256	194	Handball
Piłka siatkowa	504	16337	7153	10983	x	401	344	Volleyball
Pływanie	144	8731	3785	6661	107	194	127	Swimming
Podnoszenie ciężarów	77	1923	284	1539	70	44	73	Weight lifting
Rugby	17	1426	15	1006	x	23	24	Rugby
Sporty lotnicze	126	4517	360	1453	117	46	521	Air sports
Strzelectwo sportowe	107	8439	1202	2563	96	61	170	Sport shooting
Szachy	265	7553	1574	4362	56	50	206	Chess
Szermierka	32	2036	827	1809	41	72	35	Fencing

^a Łącznie z zawodnikami w kolarstwie przełajowym i górskim.^a Including competitors in cross-country and mountain biking.

TABL. 26 (309). **WYBRANE DYSCYPLINY SPORTOWE W KLUBACH SPORTOWYCH W 2001 R. (dok.)**
Stan w dniu 31 XII
SELECTED SPORTS DISCIPLINES IN SPORTS CLUBS IN 2001 (cont.)
As of 31 XII

DYSCYPLINY SPORTOWE	Seksje Sec- tions	Ćwiczący Exercisers			Zawodnicy posiadający klasę Mistrzowską Międzynarodo- wą i Mistr- zowską Competitors possessing International Champion and Cham- pion titles	Tre- nerzy Coaches	Instru- ktorzy spor- towi Sports in- struc- tors	SPORTS DISCIPLINES
		ogółem total	z liczby ogółem of total					
			kobiety females	juniorzy i junior- ki juniors				
Tenis stołowy	449	11728	2990	7839	32	103	330	Table tennis
Tenis ziemny	173	8343	2710	5325	34	128	225	Tennis
Wioślarstwo	37	2025	525	1470	98	60	48	Rowing
Zapasy styl klasyczny . .	44	2327	84	2079	66	54	58	Greco-Roman wrestling
Zapasy styl wolny	59	3063	422	2756	131 ^b	47	77	Free style wrestling
Żeglarswo ^c	187	7277	1591	2769	69	71	427	Sailing ^c

b Łącznie z sumo. *c* Regatowe, deskowe, lodowe.
Źródło: w zakresie informacji o zawodnikach posiadających klasę Mistrzowską Międzynarodową i Mistrzowską — dane Urzędu Kultury Fizycznej i Sportu.
b Including sumo. *c* Yachting, windsurfing and icesurfing.
Source: within the scope of information concerning competitors possessing International Champion and Champion titles — data of the State Sports Administration.

TABL. 27 (310). **UDZIAŁ POLSKI W IGRZYSKACH OLIMPIJSKICH**
PARTICIPATION OF POLAND IN THE OLYMPIC GAMES

ROK YEAR MIEJSCOWOŚĆ LOCATION	Zawo- dnicy Com- petitors	Repre- zento- wane dyscy- pliny Disci- plines repre- sented	Zdo- byte meda- le Medals won	ROK YEAR MIEJSCOWOŚĆ LOCATION	Zawo- dnicy Com- petitors	Repre- zento- wane dyscy- pliny Disci- plines repre- sented	Zdo- byte meda- le Medals won
IGRZYSKA LETNIE SUMMER GAMES				IGRZYSKA ZIMOWE WINTER GAMES			
1924 — Paryż <i>Paris</i>	66	10	2	1924 — Chamonix	4	2	—
1928 — Amsterdam	64	10	5	1928 — St. Moritz	28	3	—
1932 — Los Angeles	20	3	7	1932 — Lake Placid	16	2	—
1936 — Berlin	112	14	6	1936 — Garmisch-Partenkirchen . .	23	3	—
1948 — Londyn <i>London</i>	24	4	1	1948 — St. Moritz	29	2	—
1952 — Helsinki	128	11	4	1952 — Oslo	31	2	—
1956 — Melbourne	64	9	9	1956 — Cortina D'Ampezzo . . .	51	3	1
1960 — Rzym <i>Rome</i>	186	16	21	1960 — Squaw Valley	13	2	2
1964 — Tokio <i>Tokyo</i>	140	12	23	1964 — Innsbruck	51	5	—
1968 — Meksyk <i>Mexico City</i> . . .	177	15	18	1968 — Grenoble	31	4	—
1972 — Monachium <i>Munich</i> . . .	290	21	21	1972 — Sapporo	47	5	1
1976 — Montreal	223	20	24	1976 — Innsbruck	59	6	—
1980 — Moskwa <i>Moscow</i>	306	23	32	1980 — Lake Placid	30	3	—
1984 — Los Angeles	—	—	—	1984 — Sarajewo <i>Sarajevo</i> . . .	30	4	—
1988 — Seul <i>Seoul</i>	143	18	16	1988 — Calgary	33	3	—
1992 — Barcelona	207	24	19	1992 — Albertville	52	7	—
1996 — Atlanta	167	22	17	1994 — Lillehammer	28	6	—
2000 — Sydney	187	19	14	1998 — Nagano	41	10	—
				2002 — Salt Lake City	30	6	2

TABL. 28 (311). UDZIAŁ POLSKI W IGRZYSKACH PARAOLIMPIJSKICH
PARTICIPATION OF POLAND IN THE PARALYMPIC GAMES

ROK YEAR MIEJSCOWOŚĆ LOCATION	Zawodnicy Competitors	Reprezentowane dyscypliny Disciplines represented	Zdobyte medale Medals won	ROK YEAR MIEJSCOWOŚĆ LOCATION	Zawodnicy Competitors	Reprezentowane dyscypliny Disciplines represented	Zdobyte medale Medals won
IGRZYSKA LETNIE SUMMER GAMES				IGRZYSKA ZIMOWE WINTER GAMES			
1972 — Heidelberg	18	3	33	1976 — Ornskoldvik	6	2	1
1976 — Toronto	38	3	53	1980 — Geilo	—	—	—
1980 — Arnhem	80	5	179	1984 — Innsbruck	16	2	13
1984 — Nowy Jork <i>New York</i> . .	19	2	56	1988 — Innsbruck	18	2	8
1984 — Stoke Mandeville ^a	14	3	50	1992 — Albertville	13	2	5
1988 — Seul <i>Seoul</i>	50	4	81	1994 — Lillehammer	16	2	10
1992 — Barcelona	40	4	32	1998 — Nagano	26	3	2
1996 — Atlanta	61	8	35	2002 — Salt Lake City	14	3	3
2000 — Sydney	114	10	53				

^a Dla osób z obustronnym porażeniem kończyn (paraplegików).

Źródło: dane Urzędu Kultury Fizycznej i Sportu.

^a For paraplegics.

Source: data of the State Sports Administration.

TABL. 29 (312). ZDOBYTE MEDALE PRZEZ ZAWODNIKÓW POLSKICH NA MISTRZOSTWACH ŚWIATA I EUROPY W 2001 R.

MEDALS WON BY POLISH COMPETITORS AT THE WORLD AND EUROPEAN CHAMPIONSHIPS IN 2001

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	Złote Gold	Srebrne Silver	Brązowe Bronze	SPECIFICATION
Mistrzostwa świata	205	56	71	78	World Championship
w tym juniorzy	84	25	27	32	of which juniors
w tym:					of which:
Skiboby	20	5	6	9	Skibob
Kick-boxing	20	3	7	10	Kick-boxing
Kajakarstwo klasyczne	16	4	5	7	Classic canoeing
Żeglarsstwo	15	10	3	2	Sailing
Trójbój siłowy, kulturystyka, fitness . .	15	4	7	4	Strength triathlon, body-building, fitness
Sporty lotnicze	14	4	6	4	Air sports
Taekwon-do ITF	13	5	3	5	Taekwon-do ITF
Karate	11	1	6	4	Karate
Szermierka	10	2	3	5	Fencing
Lekkoatletyka	9	5	1	3	Athletics
Podnoszenie ciężarów	6	2	2	2	Weight lifting
Szachy	6	2	2	2	Chess
Wioślarstwo	6	2	2	2	Rowing
Kolarstwo ^a	6	1	1	4	Cycling ^a

^a Szosowe, torowe, górskie i trial.

^a Road, track, mountain biking and trial.

TABL. 29 (312). ZDOBYTE MEDALE PRZEZ ZAWODNIKÓW POLSKICH NA MISTRZOSTWACH ŚWIATA I EUROPY W 2001 R. (dok.)					
MEDALS WON BY POLISH COMPETITORS AT THE WORLD AND EUROPEAN CHAMPIONSHIPS IN 2001 (cont.)					
WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	Złote Gold	Srebrne Silver	Brązowe Bronze	SPECIFICATION
Mistrzostwa Europy	399	131	117	151	European Championship
w tym juniorzy	229	75	65	89	of which juniors
w tym:					of which:
Karate tradycyjne	61	14	16	31	Traditional karate
Sporty lotnicze	39	20	13	6	Air sports
Taekwon-do ITF	37	19	11	7	Taekwon-do ITF
Trójbój siłowy, kulturystyka, fitness . .	37	11	11	15	Strength triathlon, body-building, fitness
Lekkoatletyka	23	10	4	9	Athletics
Radioorientacja	22	13	3	6	Radioorienteeing
Karate	21	8	5	8	Karate
Żeglarsstwo	16	6	6	4	Sailing
Podnoszenie ciężarów	14	4	5	5	Weight lifting
Strzelectwo sportowe	11	3	5	3	Sport shooting
Kajakarstwo klasyczne	11	—	3	8	Classic canoeing
Pięciobój nowoczesny	9	2	3	4	Modern pentathlon
Biathlon	9	1	3	5	Biathlon
Zapasy styl wolny	8	3	1	4	Free style wrestling
Szermierka	7	1	3	3	Fencing
Wędkarstwo	7	1	1	5	Angling
Mistrzostwa świata osób niepełno- sprawnych	43	21	17	5	World Championship for the Disabled
Lekkoatletyka	40	21	16	3	Athletics
Łucznictwo	2	—	1	1	Archery
Tenis na wózkach	1	—	—	1	Wheelchair tennis
Mistrzostwa Europy osób niepełno- sprawnych	138	44	43	51	European Championship for the Dis- abled
Pływanie	53	11	18	24	Swimming
Lekkoatletyka	26	9	9	8	Athletics
Szermierka na wózkach	22	12	5	5	Wheelchair fencing
Podnoszenie ciężarów	11	6	1	4	Weight lifting
Tenis stołowy	10	3	4	3	Table tennis
Taniec na wózkach	9	2	3	4	Wheelchair dance sport
Łucznictwo	3	—	2	1	Archery
Biathlon	2	—	—	2	Biathlon
Piłka koszykowa	1	1	—	—	Basketball
Piłka nożna	1	—	1	—	Football
Źródło: dane Centralnego Ośrodka Sportu oraz Urzędu Kultury Fizycznej i Sportu, a w zakresie sportów lotniczych Aeroklubu Polskiego.					
Source: data of the Central Sports Centre as well as the State Sports Administration and within the scope of air sports — Aeroclub of Poland.					